

# Débroussailleuse à marteau

# DM700

ALNOVA®

*Instructions et manuel d'utilisation*



FR

Millasur SLU  
Rúa Eduardo Pondal, nº 23 - Pol. Ind.  
15688 – Oroso, La Corogne - 981 696 465 - [www.millasur.com](http://www.millasur.com)





**Anova** souhaite vous féliciter d'avoir choisi l'un de nos produits et vous garantit l'assistance et la coopération qui ont toujours distingué notre marque au fil du temps.

Cet appareil est conçu pour durer de nombreuses années et sera très utile s'il est utilisé conformément aux instructions du manuel d'utilisation. Nous vous recommandons donc de lire attentivement ce manuel et de suivre toutes nos recommandations.

Pour plus d'informations ou questions, vous pouvez nous contacter via nos services d'assistance Web tels que [www.anova.es](http://www.anova.es)

## INFORMATIONS SUR CE MANUEL

Prêtez attention aux informations fournies dans ce manuel et sur l'appareil pour votre sécurité et celle des autres.

- Ce manuel contient des instructions d'utilisation et d'entretien.
- Emportez ce manuel avec vous lorsque vous travaillez avec la machine.
- Le contenu est correct au moment de l'impression.
- Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications à tout moment sans affecter nos responsabilités légales.
- Ce manuel est considéré comme faisant partie intégrante du produit et doit rester avec lui en cas de prêt ou de revente.
- Demandez à votre revendeur un nouveau manuel en cas de perte ou de dommage.

## LISEZ ATTENTIVEMENT CE MANUEL AVANT D'UTILISER LA MACHINE



Pour garantir que votre machine offre les meilleurs résultats, veuillez lire attentivement les instructions d'utilisation et de sécurité avant de l'utiliser.

## AUTRES AVERTISSEMENTS :

Une utilisation incorrecte pourrait endommager la machine ou d'autres objets.

L'adaptation de la machine à de nouvelles exigences techniques peut entraîner des différences entre le contenu de ce manuel et le produit acheté.

Veuillez lire et suivre toutes les instructions de ce manuel. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures graves.

# INDICE

---

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ
2. DESCRIPTION DU PRODUIT
3. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
4. MODE D'EMPLOI
5. RÉOLUTION DE PROBLÈMES
6. GARANTIE
7. ENVIRONNEMENT
8. VUE ÉCLATÉE
9. CERTIFICAT CE

# 1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

## 1.1. Consignes générales de sécurité

Avant d'utiliser cet équipement, il est important de vous familiariser avec les précautions de sécurité de base afin d'éviter tout risque d'incendie, d'électrocution et de blessure. Prenez le temps de lire toutes les instructions de ce guide et de bien comprendre l'utilisation, les limites et les dangers associés à cet outil.

Prêtez attention aux informations fournies dans ce manuel et sur l'appareil pour votre sécurité et celle des autres.

### **▲ Important**

En raison de l'amélioration constante de nos produits, de légères différences peuvent être constatées entre votre machine et les descriptions contenues dans ce manuel. Toute modification apportée à la machine est susceptible d'être modifiée sans préavis et sans obligation de mise à jour du manuel. Les caractéristiques essentielles de sécurité et de fonctionnement restent toutefois inchangées. De plus, en raison des mises à jour techniques des produits, ce document est susceptible d'être modifié sans préavis.

Votre sécurité et celle des autres sont primordiales. Nous fournissons des informations de sécurité importantes dans le manuel d'instructions et sur la machine. Lisez-les attentivement. Les informations de sécurité vous alertent des dangers potentiels qui pourraient vous blesser ou blesser les autres. Chaque information de sécurité est indiquée par des panneaux de sécurité avec les mentions suivantes : danger, avertissement et prudence.

Portez une attention particulière :

Danger : Le non-respect des instructions entraînera des blessures graves.
Avertissement : Le non-respect des instructions peut entraîner des dommages matériels et la mort.
Remarque : Le non-respect des instructions peut entraîner des dommages matériels et des blessures corporelles.

### 1.1.1. Précautions de sécurité



- Utilisée conformément aux instructions, la machine fonctionnera de manière sûre et fiable, conformément à sa conception. Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser la machine, car le non-respect de ces instructions pourrait entraîner des blessures ou des dommages matériels.
- Lorsque le moteur démarre, le levier d'embrayage est relâché et le coupe-circuit est activé.
- Faites attention à la sécurité lorsque la machine est en fonctionnement.
- Faites attention à ne pas blesser des personnes ou des êtres vivants avec les marteaux et les roues flottants.
- Lorsque la machine cesse de fonctionner, il est nécessaire d'appuyer sur l'interrupteur « OFF » pour maintenir la machine dans un état statique.
- L'essence est inflammable et il faut faire très attention.
- En raison de l'amélioration continue des modèles, les photos et illustrations du manuel peuvent différer des objets réels.

## 1.2. Contenu de l'avertissement de sécurité

### 1.2.1. Entraînement

- a) Lisez attentivement les instructions d'utilisation et d'entretien afin de bien connaître tous les mécanismes et méthodes de fonctionnement de la machine. Apprenez à arrêter et à désengager rapidement le mécanisme de fonctionnement.
- b) Les enfants ne doivent jamais utiliser la machine, ni les adultes qui n'ont pas lu les instructions.
- c) Maintenez la zone de travail surveillée, sans enfants ni animaux domestiques.

### 1.2.2. Préparation

- a) Inspectez soigneusement la zone où la machine sera utilisée et retirez tous les débris.
- b) Débrayez tous les embrayages et passez au point mort avant de démarrer le moteur.
- c) N'utilisez pas la machine sans porter une veste adaptée. Le port de chaussures antidérapantes améliorera la stabilité sur les surfaces glissantes.
- d) Manipulez le carburant avec précaution, il est inflammable.
- e) Utilisez un récipient approprié pour stocker le carburant.
- f) N'ajoutez pas d'huile dans le réservoir de carburant lorsque le moteur tourne ou lorsqu'il est chaud.
- g) Le ravitaillement doit être effectué à l'extérieur et avec précaution ; ne faites pas le plein à l'intérieur.
- h) Avant de commencer, serrez le bouchon du réservoir de carburant et essuyez tout carburant renversé.
- i) Lorsque le moteur tourne, n'effectuez aucun réglage (sauf réglages spéciaux recommandés par le constructeur).
- j) Le port de lunettes de sécurité est obligatoire pour toutes les manipulations, telles que la préparation, l'utilisation et l'entretien.

### 1.2.3. Manutention

- a) Les mains et les pieds ne doivent pas être placés à proximité ou sous des pièces en rotation.
- b) Lorsque vous manœuvrez (ou traversez) des trottoirs en gravier, des trottoirs ou des routes, vous devez être particulièrement prudent, vous protéger des dangers potentiels, faire attention aux conditions de circulation et ne pas transporter de passagers.
- c) Après avoir heurté des débris, arrêtez le moteur, effectuez une inspection approfondie pour vérifier les dommages et réparez-le avant de le redémarrer et de le faire fonctionner.
- d) Faites toujours attention à vos pieds et évitez de glisser ou de tomber.
- e) Si la machine subit des vibrations anormales, arrêtez immédiatement le moteur pour en déterminer la cause. Les vibrations sont souvent un signe avant-coureur d'un problème.
- f) Si la machine s'arrête, la lame de nettoyage se bloque. Pour tout entretien, réglage ou inspection, le moteur doit d'abord être arrêté.
- g) Lorsque la machine est sans conducteur, prenez toutes les précautions possibles : séparez l'arbre de prise de force, abaissez l'accessoire, coupez le moteur au point mort et retirez la clé de l'interrupteur.
- h) Avant de nettoyer, de réparer ou d'inspecter la machine, le moteur doit être arrêté et toutes les pièces mobiles doivent être arrêtées.
- i) Les gaz d'échappement des moteurs sont nocifs et ne doivent pas être utilisés à l'intérieur.

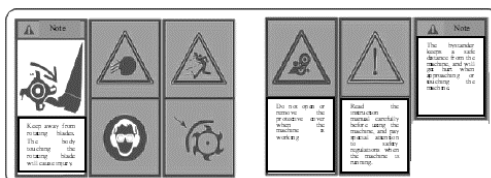
- j) N'utilisez pas la machine sans les capots et protections d'usine.
- k) Tenir hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- l) Ne surchargez pas la machine en creusant trop profondément dans le sol (la machine coupe les mauvaises herbes superficiellement).
- m) La machine ne doit pas être utilisée à grande vitesse sur des surfaces glissantes. Elle ne doit pas non plus être utilisée sur des pentes raides.
- n) Les spectateurs ne sont jamais autorisés à s'approcher de la machine.
- o) Utilisez uniquement les accessoires et équipements autorisés par le fabricant (par exemple, contrepoids, cabines, etc.).
- p) N'utilisez pas la machine lorsque le champ de vision est mauvais ou que la lumière est insuffisante.
- q) Lors de l'utilisation de la machine, il faut éviter qu'elle ne bascule.

#### 1.2.4. Réparation et stockage

- a) Maintenez la machine, les accessoires et l'équipement, y compris les batteries, en bon état de fonctionnement. Si possible, retirez la batterie et stockez-la pour éviter qu'elle ne gèle, et rechargez-la si nécessaire.
- b) Vérifiez le serrage des boulons pour vous assurer qu'ils sont en bon état de fonctionnement.
- c) La machine doit être stockée à l'intérieur et à l'abri du feu.
- d) Le moteur doit être refroidi avant d'être stocké à l'intérieur.

### 1.3. Signes d'avertissement

- Les panneaux d'avertissement de sécurité doivent être affichés clairement et bien en évidence, car ils présentent un risque de blessure. Il est de la responsabilité de l'utilisateur de la machine de s'assurer que ces panneaux sont en bon état.



### 1.4. Symboles de sécurité



Répond aux normes de sécurité appropriées.



Lire le manuel d'instructions avant utilisation.



Attention ! Lames rotatives



Portez des vêtements appropriés car des débris peuvent être projetés sous la machine.



Tenir les personnes et les animaux éloignés de la machine lorsqu'elle est en fonctionnement.





Portez toujours des lunettes de sécurité.



Protection contre le port d'oreilles.



Ne portez pas de vêtements amples, de cravates ni de bijoux (bagues, montres) pendant l'utilisation de cette machine. Ils pourraient se coincer dans les pièces mobiles. Nous recommandons le port de gants de protection non conducteurs et de chaussures de sécurité.



Couvrez vos cheveux s'ils sont longs. Sinon, ils pourraient facilement se coincer dans la machine.

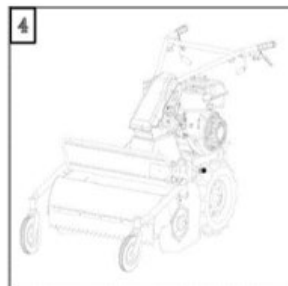
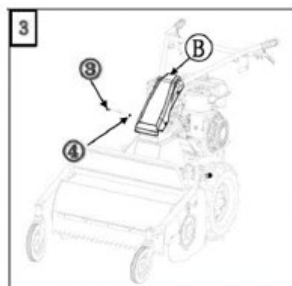
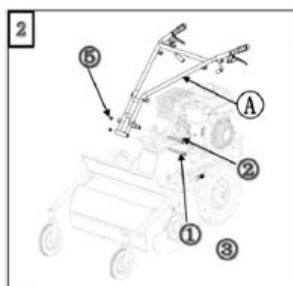
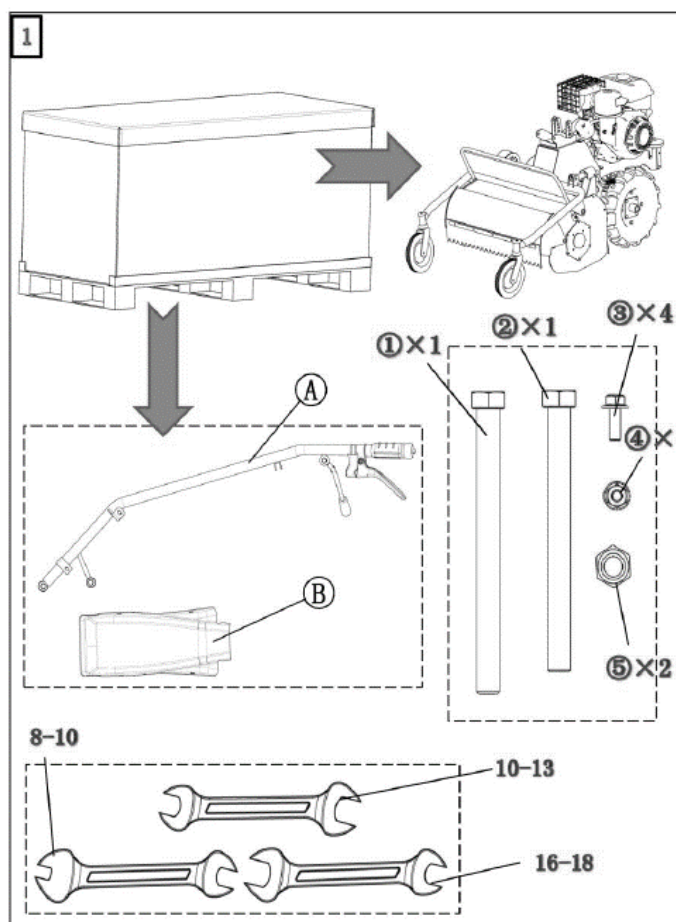
Portez des chaussures de sécurité.



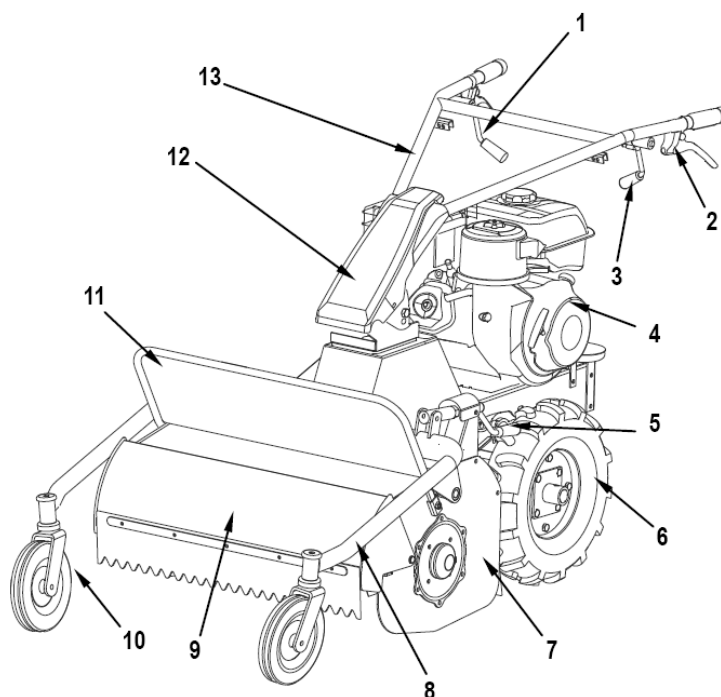
Attention : surface chaude - ne pas toucher

## 2. DESCRIPTION DU PRODUIT

### 2.1. Éléments de boîte



## 2.2. Identification des composants de la machine



- |                                    |                                   |
|------------------------------------|-----------------------------------|
| 1. Levier d'embrayage              | 8. Cadre de support de roue avant |
| 2. Levier de direction             | 9. Garde-boue rotatif             |
| 3. Levier d'embrayage de la lame   | 10. Roue avant                    |
| 4. Moteur                          | 11. Plaque de protection          |
| 5. Levier de réglage de la hauteur | 12. Main courante du capot        |
| 6. Roues                           | 13. Guidon                        |
| 7. Cadre de support                |                                   |

## 3. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Caractéristiques	
<b>Moteur</b>	Essence
<b>Type d'huile moteur recommandé</b>	SAE10W-30
<b>Puissance nominale</b>	6,3 kW
<b>Vitesse nominale</b>	3600 (tr/min)
<b>Type de démarrage</b>	manuel
<b>Dimensions</b>	1800x800x800mm
<b>Poids</b>	180 (kg)
<b>Mode de transmission</b>	Entraînement par engrenages et courroie
<b>Mode embrayage</b>	Embrayage à tension de courroie
<b>Position de marche</b>	3
<b>Hauteur de travail</b>	≥5 (mm)
<b>Largeur de travail</b>	690 (mm)
<b>Vitesse de fonctionnement</b>	0,1~0,3 (m/s)
<b>Productivité</b>	≥ 4 (mu/h)
<b>Consommation de carburant</b>	≤35 (kg/hm <sup>2</sup> )
<b>Nombre de lames</b>	36 unités

Remarque : en raison des mises à jour techniques des produits et des améliorations de la R&D, ce document est susceptible d'être modifié sans préavis. Les spécifications ci-dessus sont susceptibles d'être modifiées en raison d'améliorations et sont donc fournies à titre informatif uniquement et ne sont pas contraignantes.

## 4. MODE D'EMPLOI

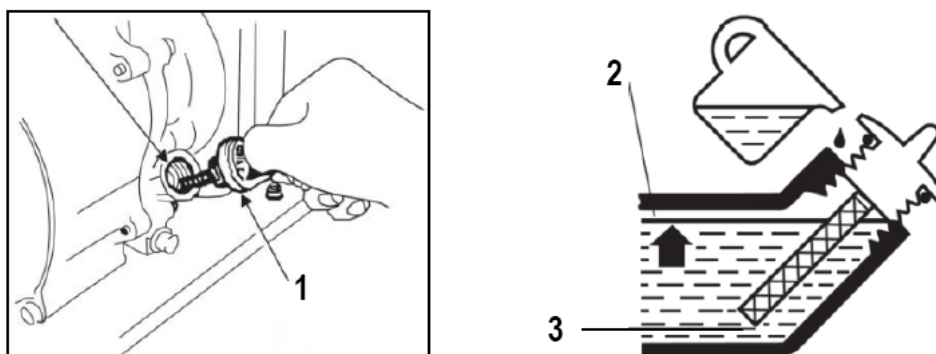
Lorsque la machine quitte l'usine, l'usine a effectué des réglages de routine, mais avant d'utiliser la machine, les utilisateurs doivent vérifier et régler toutes les institutions afin qu'elle puisse être mieux utilisée.

### 4.1. Inspection quotidienne

#### 4.1.1. Vérifiez l'huile moteur

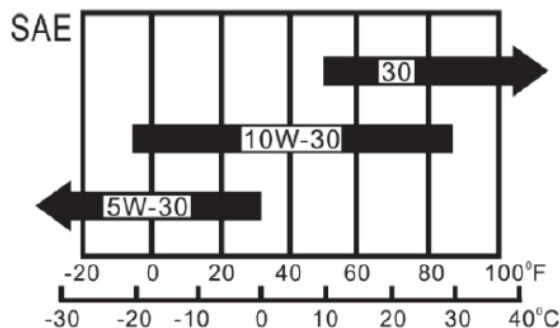
Le volume normal de remplissage d'huile moteur est de 1,1 L. Lorsque le niveau d'huile est inférieur à la normale, l'utilisation du moteur entraînera de graves dommages.

- Placez le moteur en position horizontale.
- Retirez la jauge d'huile moteur et essuyez-la.
- Insérez la jauge d'huile dans l'orifice de remplissage d'huile (ne la tournez pas).
- Retirez la jauge et vérifiez le niveau d'huile. Il est normal que le niveau d'huile soit dans la plage indiquée sur la jauge.



1. Trou d'huile. Jauge d'huile.
2. Limite supérieure du niveau d'huile.
3. Limite inférieure du niveau d'huile.

Utilisez une huile lubrifiante recommandée pour les moteurs fonctionnant à des températures normales. D'autres huiles lubrifiantes de viscosité différente peuvent être utilisées lorsque la température moyenne de votre région se situe dans la plage indiquée dans le tableau. Contactez votre revendeur agréé pour obtenir des conseils.



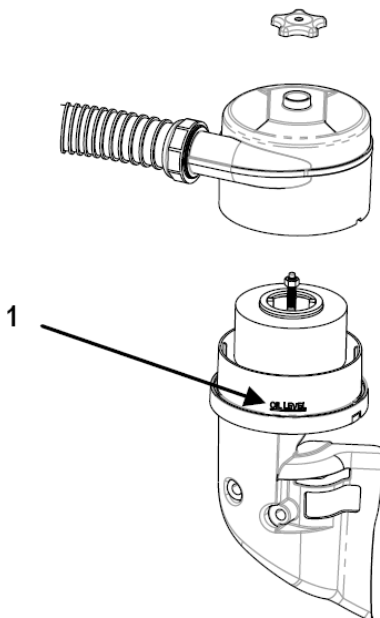
#### 4.1.2. Vérifiez l'huile de transmission

- Placez la machine sur le sol en position horizontale et dévissez le boulon d'injection d'huile à l'aide d'une clé.

- Le niveau d'huile normal est de 1,6 l, situé en bas de l'orifice de remplissage. Si le niveau est trop bas, ajoutez de l'huile jusqu'à atteindre le niveau normal.

#### 4.1.3. Vérifiez le filtre à air

Lors de la première utilisation, retirez le couvercle du filtre à air et remplissez l'huile jusqu'au niveau approprié.



1. Niveau d'huile

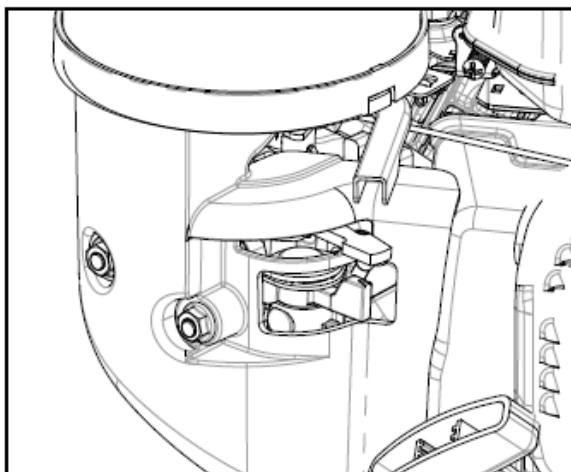
Un filtre à air sale restreindra le flux d'air vers le carburateur, ce qui dégradera les performances du moteur.

Ne faites jamais tourner le moteur sans filtre à air, car cela accélérerait l'usure du moteur.

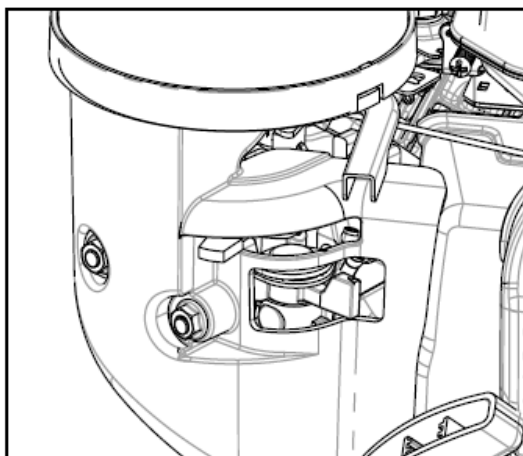
Vérifiez que le filtre à air est propre et intact. Nettoyez-le ou remplacez-le si nécessaire.

#### 4.2. Étapes pour commencer

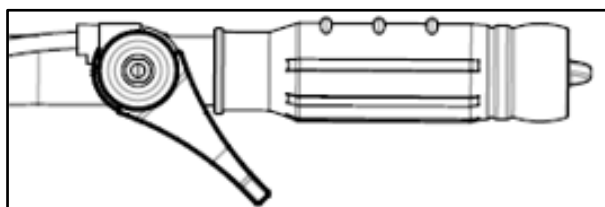
- Tournez le robinet de carburant sur la position « ON ».



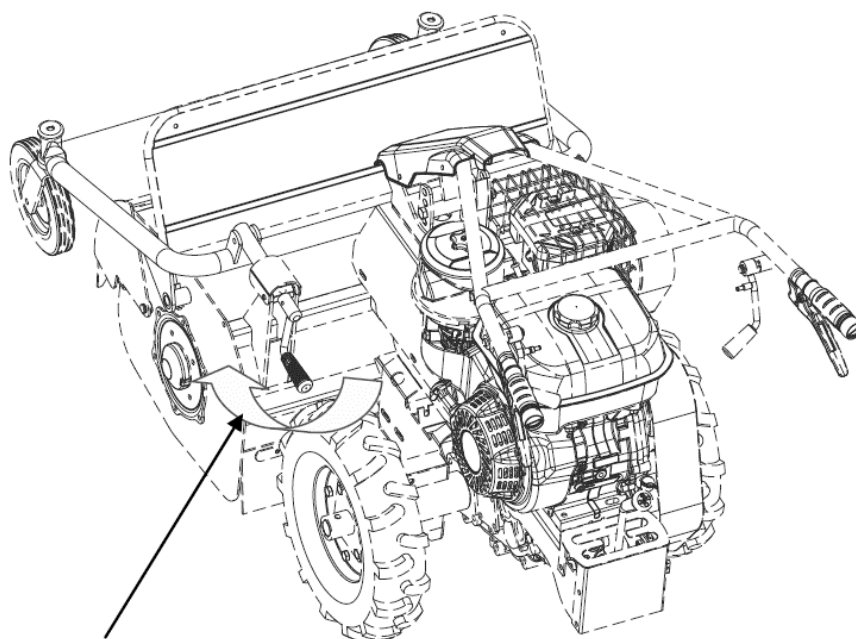
- Tournez le levier du starter sur la position « FERMÉ ».



- Allumez l'interrupteur d'accélérateur à distance.



#### 4.3. Réglage de la hauteur de la partie coupante



*Tournez le levier de réglage de la hauteur pour régler la distance entre la lame et le sol.*

Lors de l'utilisation de la machine, la distance entre la lame et le sol doit être ajustée de manière appropriée en fonction de l'épaisseur et de la densité des cultures, et la vitesse d'avancement doit être adaptée à chaque culture.

#### 4.4. Précautions pour le stockage à long terme

En cas de stockage prolongé, pour éviter la corrosion, les mesures suivantes doivent être prises :

- Nettoyer la poussière et la saleté de l'extérieur
- Vidangez l'huile de lubrification du carter de transmission et injectez de l'huile de lubrification neuve.
- Appliquer de l'huile antirouille sur la surface non peinte ;
- Stockez la machine dans un endroit aéré, sec et sécurisé à l'intérieur.

### 5. RÉOLUTION DE PROBLÈMES

#### Pannes de moteur et méthodes de dépannage

Consultez la section sur les moteurs à essence pour plus d'informations sur les ratés d'allumage et le dépannage des moteurs à essence.

#### Pannes d'embrayage et méthodes de dépannage

Monstre	Cause	Méthode
Impossible d'engager l'embrayage.	Levier d'embrayage	Réparer ou remplacer
	Câble d'embrayage endommagé	Remplacer
	La ceinture est endommagée	Remplacer
	Mauvais réglage du câble d'embrayage	Réajuster le câble d'embrayage

#### Défauts et dépannage du boîtier de transmission

Monstre	Cause	Méthode
Bruit excessif des engrenages	L'arbre est déformé et plié.	Remplacer l'essieu
	Il existe des risques d'usure excessive et de tolérances hors limites.	Remplacement des engrenages
	L'ajustement entre l'arbre et le corps du boîtier est trop lâche.	Remplacer l'arbre ou le roulement
Fuite d'huile sur l'arbre de sortie	Usure excessive de la position d'alésage du palier de sortie.	Remplacer l'arbre de sortie ou le roulement
	Panne d'huile sur l'arbre de sortie.	Remplacer le joint d'huile
Fuite d'huile du corps de la boîte de vitesses	Le corps de la boîte présente des micro-trous cachés.	Réparer la soudure ou appliquer l'apprêt pour réparer la fuite
Fuite d'huile au niveau du trou de vidange d'huile.	Le joint est endommagé.	Remplacer le joint
	Boulons desserrés.	Le rebondissement

## 6. GARANTIE

---

Si votre produit présente un défaut de fabrication pendant la période de garantie établie, veuillez contacter ou vous rendre directement dans votre point de vente avec la documentation nécessaire.

Votre facture d'achat doit être conservée comme preuve d'achat. Votre outil doit être retourné à votre revendeur dans un état acceptable et propre, dans son étui moulé d'origine, le cas échéant, accompagné de votre preuve d'achat.

### 6.1. Période de garantie

La période de garantie légale du produit commence à la date d'achat initiale par l'acheteur initial et durera aussi longtemps que l'établit le décret-loi royal sur la protection des consommateurs et des utilisateurs contre les situations de vulnérabilité sociale et économique pour l'année correspondant au moment de l'achat du produit.

Certains pays n'autorisent pas la limitation de la durée d'une garantie implicite ou l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou accessoires ; la limitation et l'exclusion ci-dessus peuvent donc ne pas s'appliquer à votre cas. Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui varient d'un État à l'autre ou d'un pays à l'autre.

### 6.2. Exclusions

Cette garantie ne couvre pas les dommages au produit ou les problèmes de performances causés par :

- Usure naturelle due à l'utilisation.
- Mauvaise utilisation, négligence, utilisation négligente ou manque d'entretien.
- Défauts causés par une utilisation impropre, dommages causés par une manipulation effectuée par du personnel non autorisé par Anova, ou utilisation de pièces de rechange non originales.
- Défauts dans les pièces d'usure normale, telles que les roulements, les brosses, les câbles, les fiches ou les accessoires tels que les perceuses, les forets, les lames de scie, etc.
- Dommages ou défauts résultant d'abus, d'accidents ou de modifications.
- Utilisation et stockage incorrects (mention explicite que les règles décrites dans le mode d'emploi n'ont pas été respectées).
- Usure causée par le client (par exemple lames de scie cassées, balais de charbon consommés, etc.).
- Usure et dommages secondaires dus au manque d'entretien, de réparation, de lubrifiants (par exemple, dommages dus à une surchauffe due à des fentes de refroidissement obstruées, dommages aux roulements dus à la saleté, dommages causés par le gel, etc.)
- Dommages résultant d'une utilisation excessive ou d'une surcharge.
- Dommages causés par des fournitures inappropriées (par exemple, un carburant incorrect)
- Rupture induite par la charge des composants du boîtier ou des accessoires en raison d'une contrainte anormale
- Déformation induite par la charge des composants du boîtier ou des accessoires en raison d'une contrainte anormale.

- Dommages résultant du fonctionnement de fournitures trop remplies ou qui fuient en raison d'un stockage inapproprié, d'agents de nettoyage inappropriés ou d'autres composants chimiques nocifs.
- Dommages dus à une exposition inappropriée à des températures extrêmes (par exemple, fractures dues au gel, déformation thermique des composants, etc.)
- Dommages causés par une exposition permanente aux rayons ultraviolets.
- Dommages causés par un entretien inadéquat.
- Tout dommage causé par le non-respect du manuel d'instructions
- Tout produit qui a été tenté d'être réparé par un professionnel non qualifié.
- Tout produit connecté à une source d'alimentation inappropriée (ampères, tension, fréquence).
- Tout dommage causé par des influences extérieures (eau, produits chimiques, physiques, impacts) ou des substances étrangères.
- Utilisation d'accessoires ou de pièces non adaptés.
- Elle ne couvre pas les défauts dus à l'usure normale, ni les dommages ou défauts résultant d'abus, d'accidents ou de modifications, ni les frais de transport.

La garantie est également nulle si le produit a été altéré ou modifié, ou si la marque/le numéro de série de la machine a été dégradé ou supprimé.

L'entretien de routine, les mises au point, les réglages ou l'usure normale ne sont pas couverts par cette garantie.

Ce manuel ne couvre pas toutes les exclusions de garantie possibles ; pour plus d'informations, veuillez contacter votre revendeur Anova le plus proche.

### **6.3. En cas d'incident**

La garantie doit être dûment complétée avec toutes les informations demandées et accompagnée de la facture d'achat.

Anova se réserve le droit de rejeter toute réclamation lorsque l'achat ne peut être vérifié ou lorsqu'il est clair que le produit n'a pas été correctement entretenu (entretien, fentes d'aération propres, lubrification, entretien régulier des balais de charbon, nettoyage, stockage, etc.).

L'usage privé désigne l'usage domestique personnel par un consommateur final. L'usage commercial, quant à lui, désigne tous les autres usages, y compris les utilisations à des fins professionnelles, génératrices de revenus ou locatives. Dès qu'un produit a été utilisé à des fins commerciales, il est considéré comme un produit commercial aux fins de la présente garantie.

Voici nos conditions de garantie standard, mais il peut arriver que des garanties supplémentaires non spécifiées au moment de la publication soient applicables. Pour plus d'informations, veuillez contacter votre revendeur agréé Anova le plus proche ou consulter [www.millasur.com](http://www.millasur.com).

Le service de garantie est disponible uniquement auprès des revendeurs officiels Anova. Vous trouverez le revendeur le plus proche sur notre carte des revendeurs sur [www.anova.es](http://www.anova.es).

## 7. ENVIRONNEMENT

---



Il est essentiel de veiller à ce que les produits et leurs composants soient éliminés de manière responsable afin de protéger l'environnement. Vous trouverez ci-dessous des directives générales pour l'élimination appropriée des différents matériaux utilisés dans votre machine.

Éliminez votre appareil de manière écologique. Il ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Ses composants en plastique et en métal peuvent être triés selon leur nature et recyclés.

Lors de l'élimination de machines ou de produits métalliques, gardez à l'esprit que leurs composants métalliques, tels que le fer, l'acier ou l'aluminium, doivent être recyclés de manière appropriée dans des installations de recyclage des métaux. Cela contribuera à leur réutilisation dans la fabrication de nouveaux produits.

### Huiles et carburants

Les huiles et carburants usagés, entre autres, doivent être recyclés correctement. Ne déversez pas ces liquides dans les égouts, le sol, les rivières, les lacs ou la mer, car ils peuvent causer de graves dommages environnementaux. Acheminez-les vers un centre de recyclage ou un point de collecte spécialisé. Ce processus permet d'éviter la contamination de l'eau et des sols et, si possible, de réutiliser les huiles en toute sécurité.

### Plastiques

Les plastiques doivent être triés et déposés dans des points de recyclage spécifiques. Ne les jetez pas avec les ordures ménagères. Le plastique est recyclable, contribuant ainsi à la réduction des déchets.

### Carton

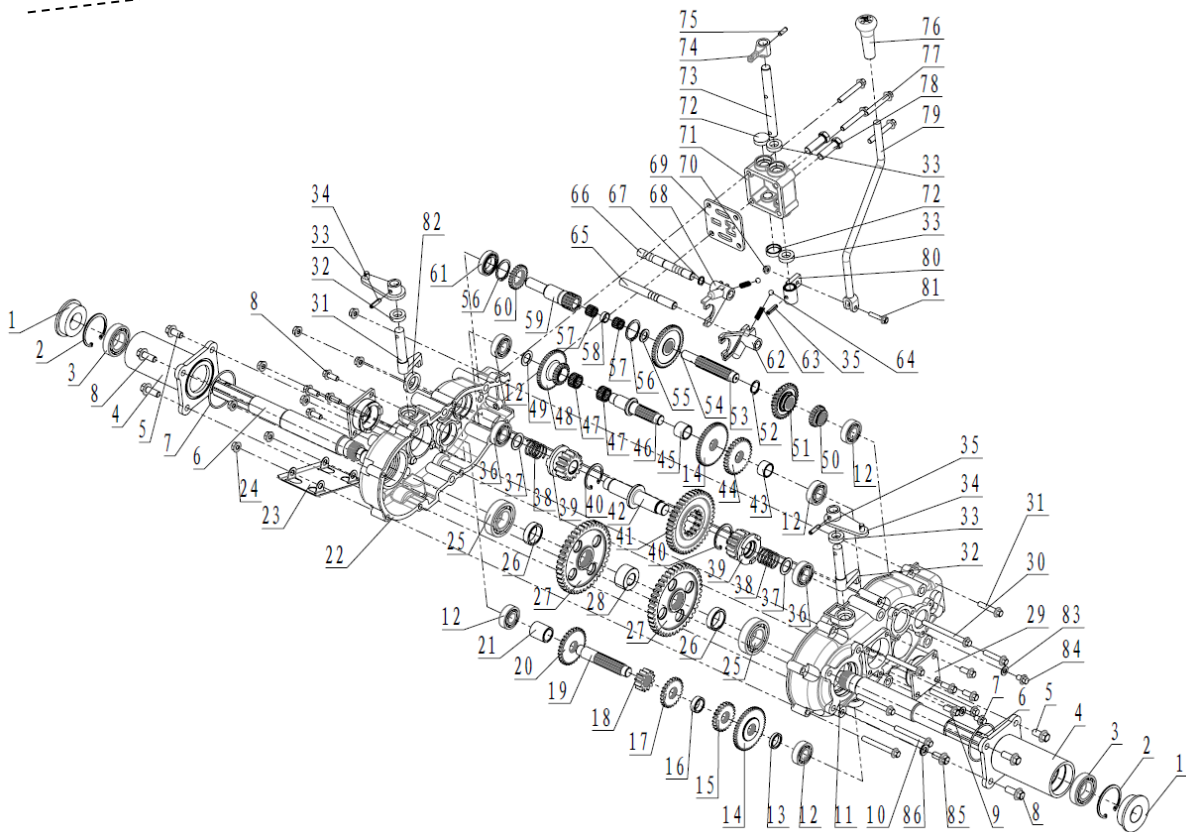
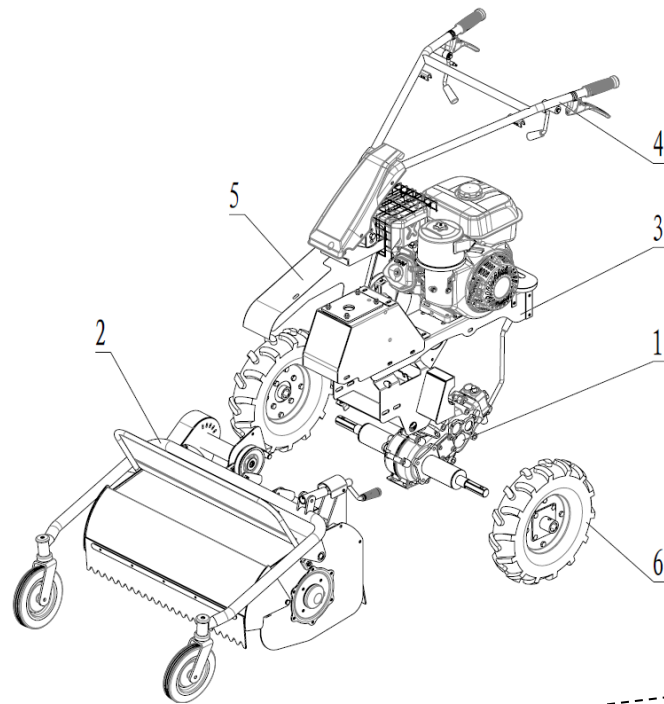
Les matériaux d'emballage, comme le carton, sont recyclables. Veillez à séparer le carton propre et sec et à le déposer dans les conteneurs de recyclage prévus à cet effet ou dans un point de collecte officiel. Ne le jetez pas avec les ordures ménagères.

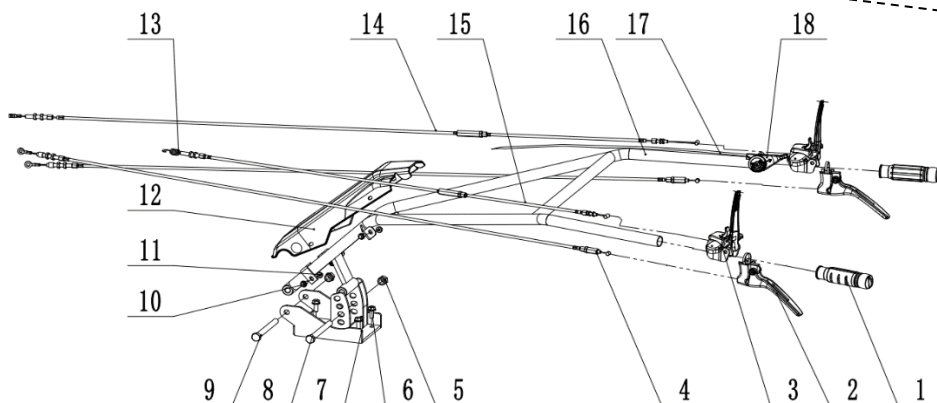
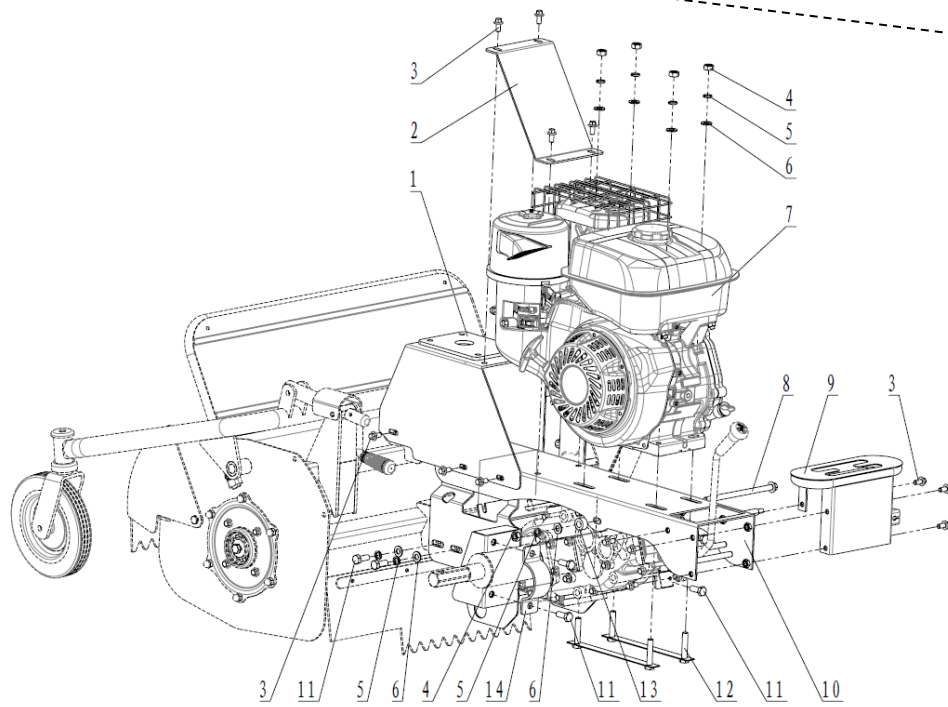
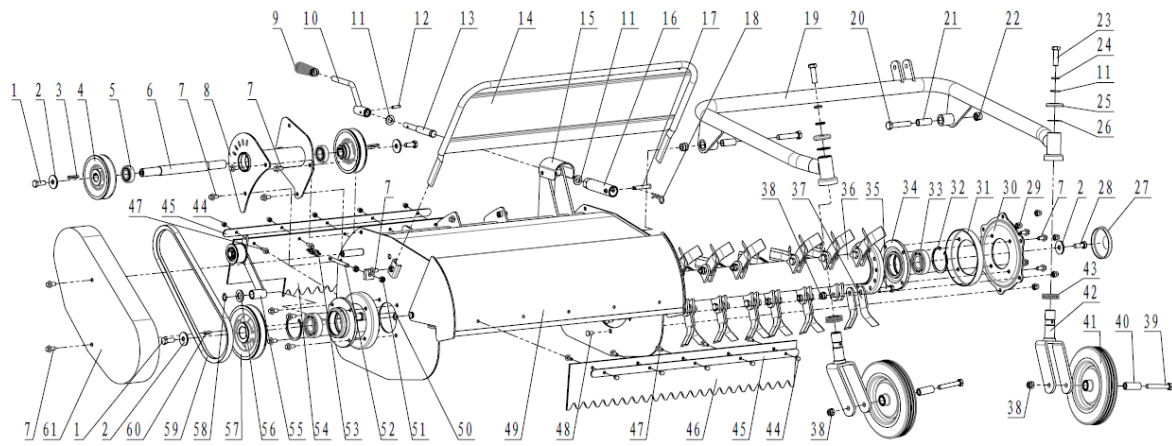
### Piles

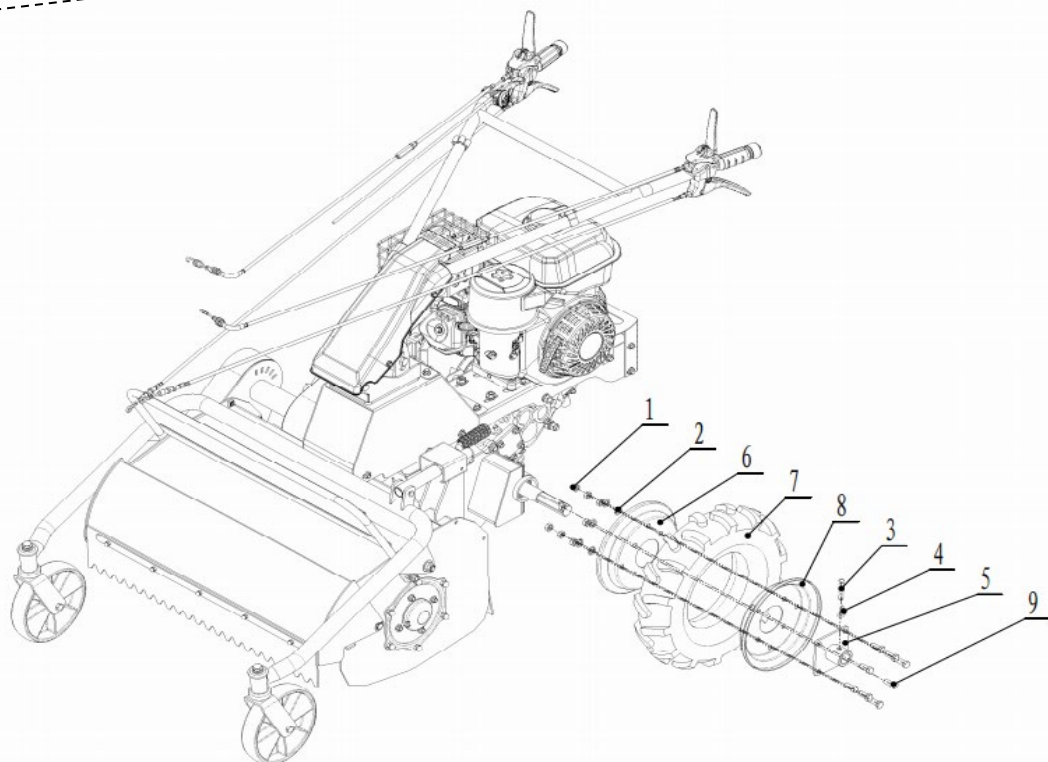
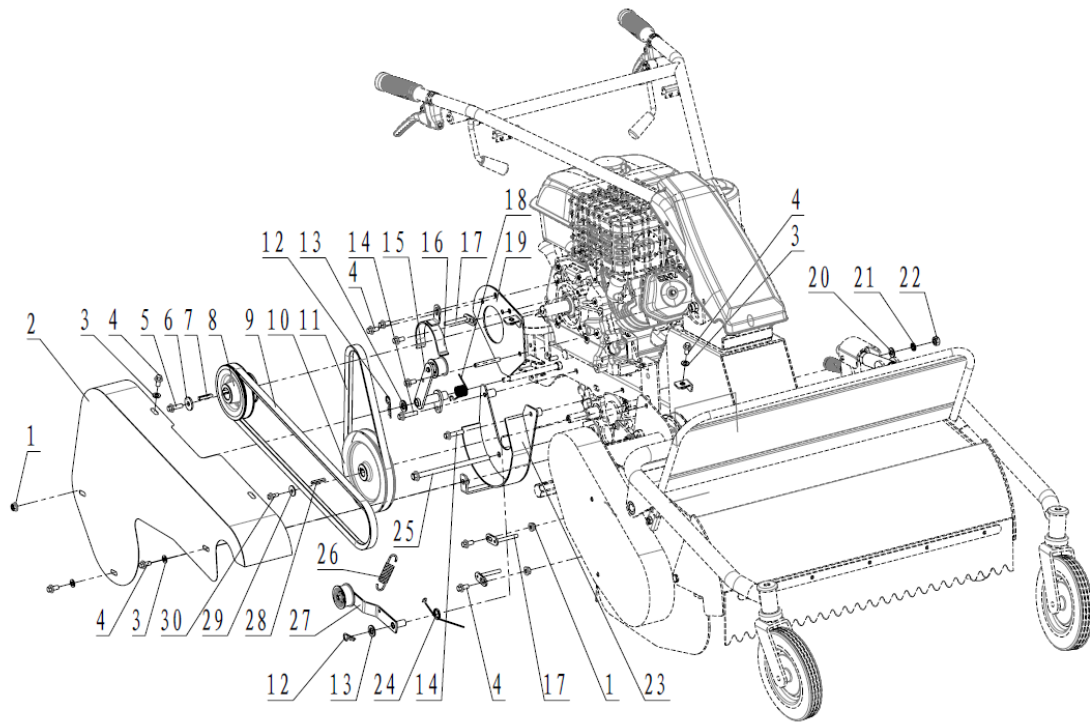
Les piles, accumulateurs et autres composants électroniques des machines doivent être déposés dans des points de collecte dédiés afin d'éviter le rejet de substances toxiques dans l'environnement. Ne les jetez pas avec les ordures ménagères. Apportez-les plutôt à des centres de recyclage appropriés pour une gestion sûre et responsable.

En suivant ces consignes, vous contribuez à la protection de l'environnement et à la préservation des ressources. Pour plus d'informations sur l'élimination et le recyclage, veuillez contacter vos autorités locales.

## 8. VUE ÉCLATÉE







## 9. CERTIFICAT CE

### SOCIÉTÉ DE DISTRIBUTION

MILLASUR, SL  
RUA EDUARDO PONDAL, Nº 23 PISIGÜEIRO  
15688 OROSO - LA COROGNE  
ESPAGNE



## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE

Conformément aux différentes directives CE, il est confirmé par la présente que, de par sa conception et sa construction, et conformément au marquage CE apposé par le fabricant, la machine identifiée dans ce document est conforme aux exigences fondamentales de santé et de sécurité des directives CE susmentionnées. Cette déclaration autorise le produit à apposer le marquage CE.

Si la machine est modifiée et que cette modification n'est pas approuvée par le fabricant et communiquée au distributeur, cette déclaration perdra sa valeur et sa validité.

Nom de la machine : DÉBROUSSAILLEUSE À MARTEAU

Modèle : **DM700**  
[WMX663]

Norme reconnue et approuvée à laquelle sont adaptés :

**Directif**    **2006/42/CE**  
                  **2014/30/UE**  
                  **88471/2340/C**

Testé selon la réglementation :

**EN 12733:2018**

Sceau de l'entreprise

**MILLASUR, S.L.U.**  
Rúa Eduardo Pondal, 23 - Pol. Emp. Sigüeiro  
15688-Oroso-A Coruña  
Tel. (+34) 981 69 64 65 - Fax (+34) 981 69 08 61  
e-mail: millasur@millasur.com  
CIF: B-15 749 922

11/08/2025